

Porównanie tłumaczeń Daniela 11:31

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	A zbrojne (ramiona wysłane) przez niego powstaną i zbezczeszczą świątynię, twierdzę, zniosą stałą ofiarę i ustawią pustoszącą obrzydliwość.* ** ¹⁾²⁾

¹⁾ pustoszącą obrzydliwość, חַשְׁשִׁיּוּת מִשְׁזֶּמֶם (haszshiquts meszomem), gr. βδέλυγμα ἐρημώσεως l. βδέλυγμα ἡφανισμένον, lub: obrzydliwość (ohydę) pustoszącego, niszczyciela.
²⁾ <x>470 24:15</x>; <x>480 13:14</x>